To request translation or disability-related accommodations, please contact us at **DTDcompliance@clackamas.us** | **503-742-4400**.

Si quiere solicitar servicios de traducción o adaptaciones para la discapacidad, contáctenos en/al **DTDcompliance@clackamas.us** | **503-742-4400**.

Чтобы запросить перевод или приспособления, связанные с инвалидностью, пожалуйста, свяжитесь с нами по:
DTDcompliance@clackamas.us | **503-742-4400**.

Щоб попросити переклад або спеціальні послуги для осіб з особливими потребами, зверніться до нас, скориставшись такими контактними даними:
DTDcompliance@clackamas.us | **503-742-4400**.

如需翻译服务或残障相关的协助，请与我们联系：
DTDcompliance@clackamas.us | **503-742-4400**。

Để yêu cầu dịch vụ dịch thuật hoặc điều chỉnh liên quan đến tình trạng khuyết tật, vui lòng liên hệ với chúng tôi qua **DTDcompliance@clackamas.us** | **503-742-4400.**

Clackamas County
www.clackamas.us

Guía de Reciclaje de ClackCo

Reduzca, reutilice y *luego* recicle correctamente para reducir la energía requerida para fabricar nuevos productos, reducir la contaminación y crear trabajos.

Reciclaje



Papel, cartón aplanado, metal, botellas de plástico y envases redondos de plástico
Vacios y secos. Los envases de plástico tienen que ser de 2x2 pulgadas o más grande.

Vidrio

En el bote separado



Sólo botellas y frascos
Vacíos y secos, sin tapas

¿Falta un bote para vidrio? Llame a su compañía.

Pilas/Baterías

1. Coloque cinta en los extremos, excepto las de alcalina
use cinta transparente, solo pilas domésticas



2. Embólselas todas
en bolsa con cierre hermético de 1 qt.



3. Coloque encima del vidrio

Solo para clientes residenciales unifamiliares.

Desechos de jardinería*



Hojas, césped, ramas pequeñas, plantas y recortes

*Disponible en áreas urbanas. Residentes de Lake Oswego, Milwaukie y Wilsonville pueden incluir comida.

Basura



Toda la basura, incluyendo bolsas de plástico, recipientes de comida para llevar, tapas y empaques

Aceite de motor: Ponga en un recipiente marcado y tapado con tapa rosca y colóquelo junto al bote de vidrio. *Sólo residencial.*
Artículos grandes (electrodomésticos, muebles, etc.): Llame a su recolector de basura y reciclaje para pedir una recogida especial y el precio.

¿Quiere más información?

Metro's Recycling Information Center
503-234-3000 (se habla español)
ClackCo Sustainability & Solid Waste
503-557-6363 (se habla español)

@reciclarono
Envíe fotos y preguntas sobre reciclaje

La guía completa (disponible en 7 idiomas)
www.clackamas.us/recycling/recycleguide.html

Escanee para ver la guía completa

6/25 SP

RECICLAJE Ubicaciones en el área del condado de Clackamas

Llame para averiguar los materiales que se aceptan y los cargos potenciales antes de hacer el viaje.

CLAVE ✓ = Sin cargos $ = Cuotas requeridas ✓ / $ = Cuotas requeridas para artículos específicos	Electrodomésticos - grandes y pequeños	Baterías/Pilas (alcalinas y recargables)	Computadoras, monitores y televisores	Botellas y frascos de vidrio	Residuos peligrosos del hogar	Focos y bombillas/ tubos fluorescentes	Aceite de motor	Papel, cartón y metal	Botellas y cubetas de plástico (sin tapaderas)	Chatarra	Llantas	Desechos de jardín
Clackamas County Transfer Station 19600 SE Canyon Valley Rd., Sandy 503-260-1577	✓ / $		✓	✓			✓	✓	✓	✓	$	
K.B. Recycling 9602 SE Clackamas Rd., Clackamas 503-659-7004 1600 SE 4th Ave., Canby 503-266-7903	✓ / $		✓	✓				✓	✓	✓		
McFarlane's Bark 13345 SE Johnson Rd., Milwaukie 503-659-4240 | mcfarlanesbark.com												$
Metro South Transfer Station 2001 Washington St., Oregon City 503-234-3000 | oregonmetro.gov	✓ / $	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	$	$
R.S. Davis Recycling, Inc. 10105 SE Mather Rd., Clackamas 503-655-5433 | portlandrecycling.com	✓ / $	$ solo del hogar	✓							✓		
S & H Landscaping Supplies 20200 SW Stafford Rd., Tualatin 503-638-1011 | shbark.com										✓		$
Universal Recycling Technologies (URT) 10151 SE Jennifer St., Clackamas 503-722-2236 | urtsolutions.com		$	✓ y electrónicos misceláneos			✓ / $						
Willamette Resources, Inc. 10295 SW Ridder Rd., Wilsonville 503-570-0626	✓ / $		✓	✓				✓	✓	✓ sin plomo		

Se requiere documentación para los desechos de construcción en los centros de acopio

Para proteger la salud y la seguridad de los empleados y clientes, los centros de acopio revisan toda carga de desechos de remodelación, construcción y demolición que pueda contener asbesto. Se requiere la documentación apropiada para cargas que contienen materiales sospechosos. Aprender más en www.oregonmetro.gov/asbestosrules.



Envases de depósito

Devolverlos a los centros de BottleDrop, distribuidores o supermercados.
bottledropcenters.com



Cortopunzantes

Llevarlos al centro de residuos peligrosos del hogar de Metro South, llamar a su recolector o averiguar con su farmacia.



Medicamentos Recetados

Entregarlos en una caja de Drug Take Back de forma gratuita.
clackamas.us/healthcenters/takeback.html



Oregon E-Cycles

Reciclar computadoras, impresoras, monitores, televisores, teclados y ratones de forma gratuita.
oregonecycles.org



Bolsas de Plástico

Devolverlas de forma gratuita en tiendas participantes.
plasticfilmrecycling.org



Pinturas y Tinturas

Dejarlas de forma gratuita en sitios de PaintCare.
PaintCare.org

¿Preguntas? Llame al número de información de reciclaje: 503-234-3000 **OregonMetro.gov/FindaRecycler**